

259



پروفیسر اختر راہی

في يومنا هذا انما هو في  
 في يومنا هذا انما هو في  
 في يومنا هذا انما هو في  
 في يومنا هذا انما هو في

# علامه اقبال

## اول

# مولي القسرين

في يومنا هذا انما هو في  
 في يومنا هذا انما هو في  
 في يومنا هذا انما هو في  
 في يومنا هذا انما هو في

## وفسر

في يومنا هذا انما هو في  
 في يومنا هذا انما هو في  
 في يومنا هذا انما هو في  
 في يومنا هذا انما هو في

اکبر الہ آبادی (۱۹۱۲ء) کی طوائف اور زندہ دلی کا ذکر کرتے ہوئے کئی اہل قلم نے ان کا یہ شعر نقل کیا ہے۔

الف دین نے خوب لکھی کتاب  
کہ ب دین نے پائی راہ صواب

لیکن 'الف دین' کا علمی، ادبی اور سماجی خدمات کے بارے میں کسی نے قلم اٹھانے کی ضرورت محسوس نہ کی بلکہ ان کے احوال زندگی پر ایک تذکرہ لکھنا بھی مشکل ہو گیا۔ سید الطاف علی بریلوی اور محمد ایوب قادری صاحبان نے 'علی گڑھ تحریک' اور قومی نظئیں مرتب کی اور شعراء کے مختصر حالات دیے۔ کہتے ہیں:

'شعراء کے حالات مرقع شعراء کے عنوان سے باعتبار حروف تہجی  
شمال کیے ہیں جنہوں نے یہ نظئیں لکھی ہیں۔ بعض شعراء ایسے بھی  
ہیں جن کے حالات ہم نہ پہنچ سکے۔'

ان ہی شعراء میں مولوی الف دین نفیس کا نام شامل ہے۔

ڈاکٹر خواجہ عبدالحمید عرفانی شکرپور کے مستحق ہیں کہ انہوں نے اپنے اس بزرگ کے شہری مہمانے کا انتخاب 'کلام نفیس' کے نام سے مرتب کیا اور اس کے آغاز میں مولوی الف دین نفیس کی زندگی اور خدمات پر قابل قدر معلومات فراہم کی ہیں۔

مولوی الف دین کے اسلاف چراٹ (کشمیر) کے رہنے والے تھے۔ مولوی صاحب کے پردادا عبدالقادر

ترک سکونت کر کے موضع مغلاں والی تحصیل ضلع سیالکوٹ میں اقامت پذیر ہوئے تھے۔ مولوی صاحب کے دادا خواجہ کمال الدین اور والد خواجہ فضل دین نے اسی گاؤں میں زندگی بسر کی تھی۔

مولوی صاحب ۱۸۵۸ء میں پیدا ہوئے تھے۔ انہوں نے ابتدائی تعلیم مغلاں والی کے قریبی گاؤں کوٹلی امیر علی کے پرائمری سکول میں حاصل کی۔ مڈل سکول ڈسکہ سے درجیکر مڈل سکول کا امتحان دیا اور بطور معلم اسی سکول سے وابستہ ہو گئے۔ معلمی کے زمانے میں غنشی فاضل اور مولوی فاضل کے امتحانات دیے اور محکمانہ ترقی پائی۔

کامیاب تدریسی زندگی کے باوجود وہ اس پیشے سے زیادہ عرصہ منگ نہیں رہنا چاہتے تھے۔ چنانچہ انہوں نے مطالعہ قانون کی طرف توجہ دی۔ بی۔ او۔ ایل کی سند حاصل کی اور جالندھر کے مڈل سکول سے انک ہوکر راولپنڈی آ گئے۔

راولپنڈی میں انہوں نے وکالت شروع کی اور پیشہ ورانہ ضرورت کے تحت انگریزی زبان پر عبور حاصل کیا۔ وہ راولپنڈی کے معروف وکلاد میں شمار ہوتے تھے۔  
۱۹۰۰ء میں کیمبل پور (بمک) چلے گئے اور وہاں پریکٹس کرتے رہے۔ ۲۲-۱۹۲۱ء میں وکالت وغیرہ چھوڑ کر ڈسکہ منتقل ہو گئے اور وہاں ۲۹-جنوری ۱۹۳۸ء / ۲۹-ذی قعدہ ۱۳۵۶ھ کو وفات پائی۔  
مولوی سراج الدین نے قلمی تاریخ وفات لکھا جو ان کی لوح مزار پر کندہ ہے۔

الف دین عارف وکیل نفیس

برفت وہم آغوش رحمت شدہ

ملاک رب تعظیم اور خواستندہ

چو داخل در ایوان وحدت شدہ

چو سال وفات از ملک خواستم

مخاطب بالفاظ حکمت شدہ

پئے سال رحلت بگویا "وکیل"

+۶۶

الف دین عارف بجنّت شدہ

۱۲۹۰ = ۱۳۵۶ھ

مولوی الف دین علی گڑھ تحریک کے مہر در تھے اور مسلمانوں کی تعلیمی اور قومی پیشرفت کے لیے

کوشاں رہتے تھے۔

۳۰۔ نومبر ۱۹۰۷ء کو پنجاب پراونشل مسلم لیگ لاہور کا تاسیسی اجلاس منعقد ہوا۔ مسلم لیگ کے مقاصد سے اتفاق رکھنے والے جو حضرات اجلاس میں شریک نہ ہو سکے اور جن کے بیانات پڑھ کر نئے گئے ان میں مولیٰ الف دین، پیلیڈر، کیمبل پور کا نام بھی شامل تھا۔

مولیٰ صاحب مسلم لیگ کے بیجا کی اشاعت کے لیے ہمیشہ سرگرم رہے۔ وہ آل انڈیا مسلم ایجوکیشنل کانفرنس اور انجمن حمایت اسلام لاہور کے معاونین میں شامل تھے۔

دسمبر ۱۹۱۱ء میں ایجوکیشنل کانفرنس کا ۲۸واں سالانہ اجلاس راولپنڈی میں منعقد ہوا جس میں قومی سطح کے راہنماؤں میں سے مولانا محمد علی جوہر، مولانا ابوالکلام آزاد، صاحبزادہ مرشد القیوم (صوبہ سرحد) مولانا حبیب الرحمن خان شروانی، مولانا شوکت علی، سر سید رضا علی، مولانا عبداللہ سندھی اور صاحبزادہ آفتاب احمد خان جیسے حضرات شریک تھے۔ اس اجلاس میں مولیٰ الف دین نے ایک نظم 'خطاب بہ مسلم' پڑھی تھی۔ وہ انجمن حمایت اسلام کے سالانہ جلسوں میں بانا عداگ سے شریک ہوتے اور قومی موضوعات پر اظہار خیال کرتے تھے۔

مولیٰ الف دین نفیس سے حسب ذیل کتب نظم و نثر یادگار ہیں:

۱۔ مثنوی معارف اسلام

یہ مثنوی پہلی عالمی جنگ کے زمانے میں لکھی گئی تھی۔ سادہ الفاظ اور عام فہم انداز میں اسلام کی بنیادی تعلیمات پیش کی گئی ہیں۔ مثنوی انجمن حمایت اسلام کے سالانہ جلسے (۱۹۱۷ء) میں پڑھی گئی۔

کہتے ہیں۔

انجمن ہے حمایتِ اسلام  
شہر لاہور جس کا صدر مقام  
سالہا سال سے بہ سعی تمام  
کر رہی ہے یہ خدمتِ اسلام  
اثرِ وقت کی دلیل ہے یہ  
ہستی قوم کی کفیل ہے یہ  
جلسہ سالانہ کرتی ہے ہر سال  
جمع ہوتے ہیں اس میں اہل کمال

علماءِ زمانہ آتے ہیں  
فضلاءِ یگانہ آتے ہیں  
میں بھی اس جلسہ مکرم میں  
جلسہ اعظم و معظم میں  
کرتا ہوں ہدیہ محقر پیش  
برگ سبز امت تحفہ درویش  
بارک اللہ ہے کیا مبارک نام  
مثنوی معارفِ اسلام  
لکھی میں نے یہ مثنوی نفیس  
سالِ ہجرت ہے تیرہ سو سنیس  
۱۳۳۵ھ

مثنوی معارفِ اسلام دوبار شائع ہو چکی ہے۔  
اکبر الہ آبادی نے اسی مثنوی کے بارے میں وہ شعر لکھا تھا جو مضمون کے آغاز میں درج  
کیا گیا ہے۔

۲۔ اسلام اور ایران  
انجمن حمایتِ اسلام کے ۲۹ ویں سالانہ جلسہ میں یہ مقالہ پڑھا گیا تھا۔ خود مولوی صاحب  
نے ۱۹۱۴ء میں رفاہِ ناک پریس لاہور سے چھپوا کر شائع کیا۔ صفحات کی تعداد ۱۲۰ ہے۔

۳۔ سرورِ انبیاء

اس رسالے میں مولوی صاحب نے سیرتِ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم پر اس  
حیثیت سے نظر ڈالی ہے کہ مسلمانوں کو امتِ وسطیٰ کیوں قرار دیا گیا ہے؟ امتِ وسطیٰ کی خصوصیات کیا  
ہیں؟ وہ ائم سابقہ سے ممتاز کیوں ہے اور وہ کیا تعلیم تھی جس نے قرونِ وسطیٰ میں ایک انقلاب برپا  
کر دیا تھا؟

یہ رسالہ ماہنامہ "نظام الملثانی" (دہلی) کی جانب سے ۱۹۲۱ء میں شائع ہوا تھا۔

۴۔ اسلام اور کشمیر

۵۔ اسلام اور رواداری

۶۔ اخلاقیات اور مشاہیرِ اخلاق (غیر مطبوعہ)

ان کے علاوہ ماہنامہ معارف (اعظم گڑھ)، ماہنامہ نظام المشائخ (دہلی)

اور بعض دوسرے جرائد میں ان کے کئی معنایں چھپے ہیں۔

مولوی الف دین نقیث کا حلقہ اُجاب خاصاً وسیع تھا۔ علمی و ادبی ذوق اور سماجی خدمات کے سبب انہیں

مشاہیرِ وقت سے نیاز حاصل تھا۔ مفتی محمد دین فزوق، مولوی سراج الدین اور علامہ اقبال کے ساتھ وہ چند خاص صحابی مرام رکھتے تھے۔

علامہ اقبال اور مولوی الف دین دونوں سیالکوٹ سے تعلق رکھتے تھے اور دونوں کے اجداد کا تعلق خطہ کشمیر سے تھا۔ فروری ۱۸۹۶ء میں لاہور کی مسلم کشمیری برادری کے کچھ بزرگوں نے 'انجمن کشمیری مسلمانان' کے ناکام سے برادری کو منظم کرنے کی کوشش کی۔ اس انجمن کے مقاصد حسب ذیل تھے:

۱۔ شادی و مرگ کی رسوم کی اصلاح

۲۔ کشمیری مسلمانوں میں تعلیم، تجارت اور صنعت و حرفت کی ترویج

۳۔ قوم میں اتحاد و اتفاق بڑھانا

علامہ اقبال اس سماجی تنظیم سے وابستہ تھے۔

۱۸۹۸ء میں آل انڈیا کشمیری کانفرنس لاہور میں منعقد ہوئی۔ علامہ اقبال اور دوسرے کشمیری

مشاہیر کے ساتھ مولوی الف دین بھی اس کانفرنس میں شریک تھے۔

۱۹۱۱ء میں مسلمانوں کے تعلیمی مسائل پر غور و فکر کرنے اور حکومت پر مسلمانان پنجاب کا نقطہ نظر

واضح کرنے کی خاطر پنجاب پر دیشیل ایجوکیشنل کانفرنس کے ناکام سے ایک تنظیم قائم کی گئی۔ علامہ اقبال

اس کے سیکرٹری تھے۔ کانفرنس کا اولین اجلاس ۱۵۔۱۶ اپریل ۱۹۱۱ء کو منعقد ہوا۔ مولوی الف دین نہ صرف اس

میں شریک ہوئے بلکہ بحث و تجویز میں فعال حصہ لیا۔ کانفرنس نے جو قراردادیں منظور کیں ان میں سے

ایک یہ تھی:

"اس کانفرنس کی رائے میں صوبہ پنجاب کے بالعموم اور مسلمانوں کے

بالخصوص علمی اغراض اس امر کے متقاضی ہیں کہ اردو زبان ہی کو صوبہ

پنجاب کے مدارس میں واحد ذریعہ تعلیم رہنے دیا جائے۔"

کانفرنس کی روداد سے معلوم ہوتا ہے کہ "یہ ریزولوشن مولوی الف دین صاحب وکیل کیمیل پور

نے ایک مختصر اور دلچسپ تقریر کے بعد پیش کیا اور مسٹر ظفر علی ڈسٹرکٹ جج بہار نے اس کی تائید کی۔

چنانچہ بریڈولیشن بائفاقی رٹے پاس ہوا۔  
 ”انجمن کشمیری مسلمانوں“ اور ”ایجوکیشنل کانفرنس جیسی تنظیموں کے پلیٹ فارموں سے علامہ اقبال  
 اور مولوی الف دین کے روابط قائم ہوئے اور وقت کے ساتھ ساتھ ان میں چغت کی پیدا ہوتی گئی۔ دونوں حضرات  
 کے نگر و خیال میں بڑی ہم آہنگی تھی۔

۱۹۱۵ء میں امرار خودی شائع ہوئی، اس مثنوی نے جہاں ایک مخصوص حلقے میں بے چینی پیدا کی۔  
 وہاں مولوی الف دین نے اسے اپنے دل کی آواز جانا۔ خواجہ عبدالحمید عرفانی کی روایت ہے:

”ایک دن مولوی صاحب ایک . . . . کتاب کا مطالعہ کر رہے تھے ،  
 میں بھی سامنے بیٹھ گیا۔ کہنے لگے: ”یہ اقبال کی مثنوی امرار خودی ہے  
 تمہارے لیے مشکل تو ہے مگر بعض اشعار تمہارے لیے قابل فہم ہوں گے۔  
 اس مثنوی کا دوسرا حصہ زموز: بخوردی ہے . . . . یہ مثنوی کبھی اقبال  
 نے مسلمانوں کے نگر کی جمود کو توڑنے کی کوشش کی ہے۔ یہ مثنوی  
 مولانا روم کے تتبع میں لکھی گئی ہے۔ اس میں بعض مطالب کی تشریح  
 کے لیے مختصر عام فہم حصے اور تفسیلیں ہیں۔ اقبال نے مختلف طریقوں  
 سے مسلمانوں میں اتحاد، اعتماد، نفس، جہد و جدوجہد، معجزہ کوشش اور جہاد  
 کی روح بیدار کرنے کی کوشش و تعلقین کی ہے۔“

مولوی صاحب نے ”امرار خودی“ میں سے شعر اور گوسفند کی داستان  
 بہت دلچسپ الفاظ میں بیان کی۔ جا بجا نازی شعر نقل کیے۔

علامہ اقبال اور مولوی صاحب کے درمیان خط و کتابت رسمی تھی۔ مولوی صاحب کے نام علامہ کا صرف  
 ایک خط (مکتوبہ ۹۔ جنوری ۱۹۱۷ء) محفوظ رہا۔ اس خط میں علامہ نے مولوی صاحب کے اشعار پر اپنی  
 رائے لکھی ہے اور زموز: بخوردی کے بارے میں اطلاع دی ہے۔

علامہ لکھتے ہیں:

”آپ کے اشعار نہایت عمدہ ہیں۔ علم غائب اور نص غائب الخ پورا شعر  
 کاٹ ڈالیے اور حریز جاں لالا کا دوسرا مصرع کاٹ کر اور مصرعہ غور و زما  
 باقی اشعار نہایت عمدہ اور صاف ہیں۔

مثنوی امرار خودی کے دوسرے حصے کا قریب پانچ مو شعر لکھا گیا ہے



مگر ناخف کبھی کبھی دوچار ہوتے ہیں اور مجھے فرصت کہ ہے۔ امید ہے کہ  
رفتہ رفتہ ہوجائیں گے۔

ہجرت کے مفہوم کے متعلق جو چند اشعار لکھے ہیں، عرض کرتا ہوں تاکہ  
آپ اندازہ کر سکیں کہ یہ کیا چیز ہوگی... اللہ

۱۹۲۱ء میں مولوی صاحب کے صاحبزادے ڈاکٹر خواجہ احمد کی شادی علامہ اقبال کے بلا در بزرگ  
فیض عطا محمد کی نواسی سے انجام پائی۔ یہ رشتہ بھی دونوں حضرات کو قریب لائے کا باعث بنا اور اب تک علامہ  
اور مولوی صاحب کے خاندانوں میں مودت و محبت کے باہمی روابط موجود ہیں۔ اللہ

یکم جنوری ۱۹۲۲ء کو علامہ کو ٹائٹل ڈی (مس) کا خطاب دیا گیا۔ تحریک ترک ممالک کے پس منظر  
میں جبکہ لوگ حکومت کے خطابات واپس کر رہے تھے، علامہ کا خطاب قبول کر لینا ان کے دوستوں کو پسند  
نہ آیا تھا۔ مولانا عبدالمجید صاحب نے چند طنزیہ اشعار لکھے اور انقلاب کے مزاحیہ کالم "افکار و حوادث"  
میں اس کا تذکرہ کیا تھا۔ مولوی الف دین بھی ہنگامی جذبے کے تحت کہ اٹھے۔

آستاؤں مصرع عطار کے معنی، کہ وہ

کہ گئے ہیں "شاعری جزو دولت از سبیری"

خضر راہ میں پیش گوئی دیکھ لو، اقبال کی

جب نہ تھا ان کے تصور میں بھی اوزار سیری

جلاوٹے ٹھوڈی تاثیر سے چشم آریاز

دیکھتی ہے حلقہ گردن میں ساز دلبری

علامہ نے اپنے طنز زعل سے واضح کر دیا تھا کہ ٹائٹل ڈی کا خطاب انہیں حق گوئی سے باز نہ رکھ سکا۔  
اوزار جن حضرات کو یہ خندہ تھا کہ اس سے علامہ کی حق گوئی متاثر ہوگی، وہ بھی مطمئن ہو گئے۔ مولوی الف دین  
بھی آخر دم تک علامہ اقبال کو آزادی اور حقوق بشر کا بے باک اور عظیم علمبردار خیال کرتے تھے۔  
خواجہ عبدالمجید زفانی کی روایت ہے کہ:

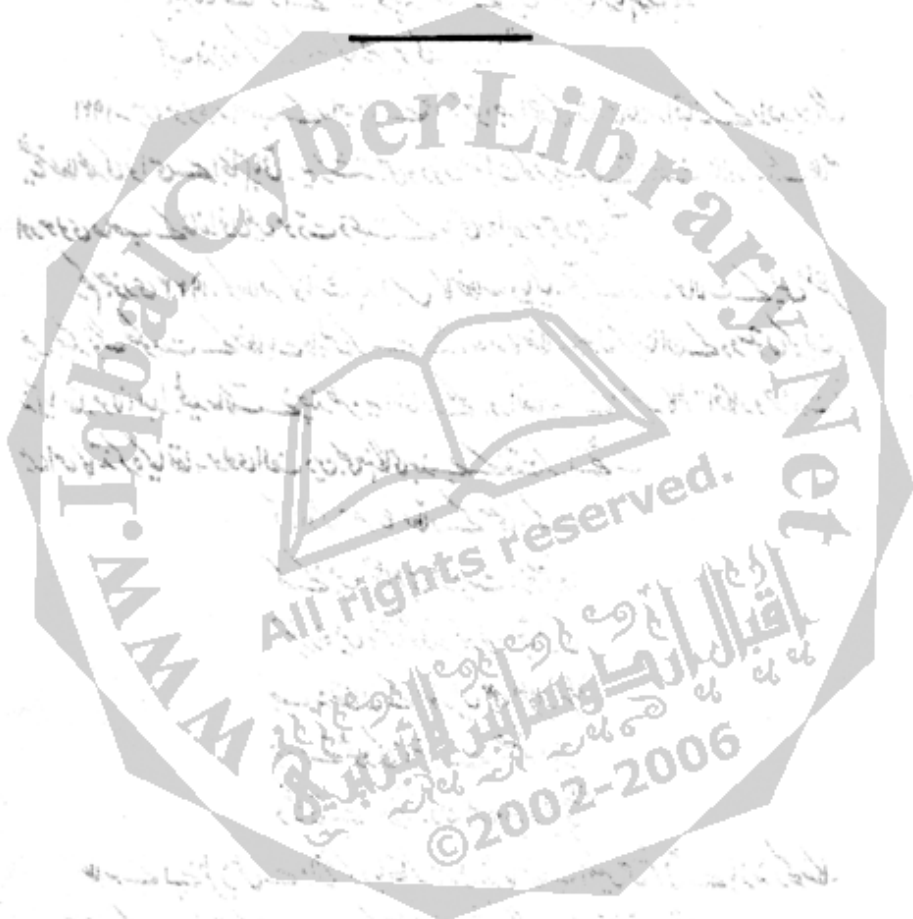
"خبر بکلیم" کو مولوی صاحب نے خاص طور پر پسند کیا اور کہا کہ اس

میں سامراج کی منطقی اور اخلاقی بنیادوں پر موثر ترین الفاظ میں تصنیف

کی گئی ہے۔ اللہ

مولوی الف دین مرحوم نگر اقبال کو عام اور موثر دیکھنے کے خواہش مند تھے۔ ان کے خاندان سے

کے معروف صاحبِ قلم ڈاکٹر عبد الحمید عرفان کی "اقبال شناسی" میں شاید مولوی صاحب کی ان صحبتوں کا اثر بھی ہے جن میں مولوی صاحب نے انہیں اقبال اور اس کے پیغام سے آگاہ کیا تھا۔



## حواشی:

- ۱- مثال کے طور پر دیکھیے:
- ۲- سید الطاف علی بریلوی / محمد ایوب قادری: علی گڑھ تحریک اور قومی نظمیں کراچی۔ آل پاکستان ایجوکیشنل کانفرنس ۱۹۷۰ء۔ ص ۳۳
- ۳- منشی محمد دین فوق (م) نے تاریخ اقوام کشمیر جلد اول میں اس خانوادے کا ذکر کیا ہے۔
- ۴- خواجہ عبدالحمید عرفانی: سلامِ نفیس سیالکوٹ۔ بزمِ رومی، ۱۹۸۲ء۔ ص ۳۷
- ۵- روزنامہ پیسہ اخبار لاہور۔ ۶ دسمبر ۱۹۰۷ء۔ بحوالہ مقالہ "تاریخ مسلم لیگ کے دو اہم ورق" محمد انور امین: مطبوعہ ماہنامہ نصرت لاہور۔ جنوری۔ فروری ۱۹۶۸ء
- ۶- سید الطاف علی بریلوی / محمد ایوب قادری: حوالہ مذکورہ ص ۲۱۲-۲۱۶
- ۷- تفصیل کے لیے دیکھیے: محمد عبدالقدیر قریشی (مقالہ) "اقبال اور انجمن کشمیری مسلمانان" مطبوعہ ماہنامہ ادبی دنیا، لاہور۔ اقبال نمبر۔ دور ششم، شمارہ ۲۴
- ۸- بشیر احمد ڈار: انوارِ اقبال: کراچی اقبال اکادمی پاکستان ۱۹۶۷ء۔ ص ۲۹۶
- ۹- ایضاً: ص ۲۹۷
- ۱۰- خواجہ عبدالحمید عرفانی: حوالہ مذکورہ۔ ص ۲۲
- ۱۱- شیخ عطار اللہ: اقبال نامہ حصہ اول: لاہور۔ شیخ محمد اشرف (س۔ن) ص ۲۱۲-۲۱۳
- ۱۲- خواجہ عبدالحمید عرفانی: حوالہ مذکورہ ص ۲۹
- ۱۳- ایضاً: ص ۱۰۲
- ۱۴- ایضاً: ص ۳۰

270

(A unique monthly of its kind)

# ISLAMIC LAW JOURNAL

(Published since 1985)

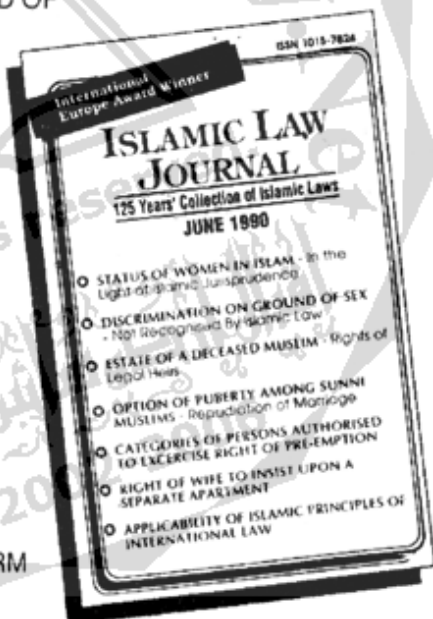
A LAW JOURNAL EXCLUSIVELY DEVOTED TO REPORTING AND COMPILING THE ISLAMIC LAWS AND LEGAL DECISIONS FROM ALL OVER THE WORLD.

• COMPILATION OF INTERNATIONAL ISLAMIC JUDGMENTS PRONOUNCED BY SUPREME COURTS, HIGH COURTS, FEDERAL SHARIAT COURTS AND APPALLATE SHARIAT BENCH.

• A COMPREHENSIVE RECORD OF DECISIONS ON MUHAMMADAN LAWS, MADE BY THE PRIVY COUNCIL (ENGLAND) AND SUPERIOR COURTS OF THE WORLD DURING LAST 125 YEARS.

• INVALUABLE RESEARCH MATERIAL IN THE FIELDS OF ISLAMIC LAW INCLUDING CIVIL, CRIMINAL, PERSONAL LAWS AND ISLAMIC JURISPRUDENCE.

• ALL PREVIOUS ISSUES SINCE 1985 ARE AVAILABLE IN THE FORM OF BOUND YEAR BOOKS.



TO ORDER, PLEASE CONTACT:

**ORIENTAL PUBLICATIONS**

115, MCLEOD ROAD, LAHORE, PAKISTAN  
TEL: 042-222784 FAX: 042-221757